為清韻音樂社演劇籌募經費宣言

胡劍青

我國史冊有句，雖無異曠之聽，聞絃歌而知雅意，又有梁紅玉擊鼓退金兵之壯舉，漢張良月夜簫聲，吹散項羽八千子弟兵，此為八音動人處之最顯著，泰西諸國，驚心動魄之旋律，每感人肺腑，動搖人意，南非洲民族未開化時，亦具有童（勞大）猺黎苗之鼓擂，聞之每令人恐怖戰慄，可知音樂對於人類，本是天性，不可或缺的。

本埠清韻音樂社，經先賢倡議組而成，于今迄卅二載矣。同人等恐盡棉力以繼志，亦獲僑衆愛護支助，得以日見壯苗，充沛勝觸，從事工餘文娛為國粹而研究，為劇藝而深求，蓋熟知音樂對人生之陶冶，具有無限感人之魅力故也，惟是社團愈大，費用愈繁，樹愈大而吸水愈多，此乃天然不渝之理，本社既然社員日增，在於樂器各件，添新補舊，費用日多，社員雖竭盡力維持，惟是杯水車薪綆短汲深，祇賴微補，年中經費，端賴各僑社團賢達，鼎力維護，故早日直言先生曾代本社在報章上向僑衆鼓吹，請僑胞幫忙本社，他曰（國粹優美，是我國無價之寶）誠不誑我，蓋其後結果收穫，是最強大，最大最必效能，使到僑民精誠團結，團結即是力量，力量集中，威力無窮，本社既為國粹努力，為僑社歌和平，聯絡僑情，對內對外團體公益慈善機關服務，已往一樣，未來亦是一樣，本着一貫宗旨，繼續宣揚軒轅傳統優秀之文化。

自動加國社會生活，水準日高，物價澎漲，稅租并增，負担浩繁，凡此一切，壓扶經濟，呼吸維艱，因見及此，故未雨而綢繆，毋臨渴而掘井，所以本社同人等發動，以粉墨登場，現身說法，向僑團社會賢達，相呼將伯，準於三月十六晚七時假座奇化尾端與金步街蘇聯禮堂開演（陳後主月夜祭雙妃）又十七日下午一時開演（雙龍丹鳳覇皇都）兩劇，藉資贈票籌款，冀仰僑胞一本以往精神，一致擁護，屆時捐募人員蒞臨，請僑胞解囊相助，俾得集液成裘，堆沙成塔，若能如此，非獨同人等感惠

英國銀行為何合併

在英國國內由銀行合併而引起的問題，其中一方面集中在分期付款的銷售上。

巴克萊與勞埃德銀行的合併，固然可以便利於向工業投資，但是，它們的國內利益相互着重於賒購制度，英國有許多分期付款信貸企業是它們的子公司後，它們勢將想盡辦法，鼓勵國內消費。

這一趨勢，與英國工黨政府的緊縮政策存有矛盾，使用外國原料，到本國加工，在本國消費，對於英國的貿易赤字，收支赤字全無好處。因此，英國政府的「壟斷委員會」還要對銀行合併事加以研究，是否同意合併則在六個月之後作出決定。

英國銀行合併果真實現，一個地區無須再設兩個或三個分行，則支行紛紛減縮的情況下，失業人數勢必增加，總而言之，隨着銀行合併將會有不少新的問題出現，且看威爾遜政府如何應付。

▲七彩炒肉絲

（用料）：瘦豬肉三兩，豆芽十兩，五香腐干二磚，紅椒二枚，葱四五條。

（製法）：豆芽去頭尾，葱切成節，紅椒去子之後，切成直絲，豬肉和豆腐干也切成絲，先將豆腐下鑊爆香，再爆豬肉，並注下抽油，八成熟就剷起來，再炒豆芽，葱和紅椒，豆芽差不多熟了，就將豬肉和豆腐干放下，兜上十數下，就可上碟。

幽明搜異

冥寶

公子已獲珍寶，猶欲久留，則笑曰：「既蒙寵眷，何忍分離？」女應曰：「緣未盡也，他日念我，當會再見，」語訖即話別，且送諸門外，公子出戶，乃昏然，如人夢鄉，乍醒，則身臥林下猶在山中，仰視晨光曦微，殆越宿矣，錦盒竟在懷中，為之驚訝，即啓視之，果見明珠，白璧，金塊之屬，燦燦滿盒中，環顧四周，荊棘叢生，行不得也，此際山中寂寥，懼有不測，即起，抱持錦盒，奔走駭汗，喘息而歸，乃密藏錦盒，概不告人。

即其婦亦不使知之，然公子衣履殘破，足脛損傷，血漬斑然，婦見之，問何為，公子終不吐實。

旬日後，屢夢見伊人，歡笑狎相，繾綣益甚，情不自禁，竊付曰：「彼女固可愛，而所貯珍寶如林，倘復相逢，必更多所饋贈也。」

「然不審何由相見耳。」因憶前事，乃夜走北郊，徘徊於酒肆門前，雲山之下，良久不見芳踪，則自語曰：「曩夕相逢，是偶然耳，神踪不可尋也。」

▲奇珍異寶大量贈送

將去，女忽現於目前，厥狀無殊曩夕，公子大悅，欣然擁之，曰：「苦念矣！」女笑曰：「公子今欲何往？」公子曰：「當從姊復過府中，」女曰：「披荊棘 涉長途，能不畏乎？」應曰「無畏也！」遂偕行，是夕，女不復引之奔馳，但因身林內，

◎哀謝

先嚴諱如大字良信黃公府君台山龜安村人痛於西曆二月廿一日壽終正寢積閏享壽七十一歲不孝隨侍在側親視含殮遵禮成服經於三月二日上午十時假座二埠八街活蘭殯儀館舉行祭出喪歸土安葬于科市蘭墓園叨蒙宗親戚友惠贈賻儀花圈親臨執紼素車隨送高誼隆情歿存均感謹此哀謝

未亡人 梁氏 泣淚襝衽
孤子 換權 泣血稽顙
媳婦 程氏 拭淚襝衽
男孫 達成 拭淚鞠躬
女孫 雪芬 雪芳
雪紅 雪雙 拭淚襝衽
嫡侄 炳寅 炳優 拭淚鞠躬
侄婦 李氏 伍氏 李氏 拭淚襝衽
男侄孫 瑞和 瑞民
仲民 杰民 拭淚鞠躬
女侄孫 玉燕 玉平 拭淚襝衽
侄孫婦 李氏 拭淚襝衽

恩賜祭儀 芳名臚列

黃鄭新鳳夫人合家 黃耀常 黃耀廣
黃耀安 黃耀欽 黃東成 黃瑞卓
黃世舜 黃百梓 黃晉有 李仲章
李德潤 李錫芬 李文暢 李 積
鄭彰發 鄭仲泉 鄭彰錫 鄭瑞祥
甄瑞沃 梁寬堯 梁寬業 梁寬麟
梁新文 譚錦源 譚榮相 陳沛源
陳金比 陳汝金 曾廷富 唐功銓
林崑連 張錦培 蔣勤 龔尊賢 溫合
馮榮光 鄧偉 程兆康
Mrs. Gwen Yee, Mrs. Jean Yee,

以上合家聘儀花圈衆素車

倘有錯漏 祈為見諒

蘭頓民治黨分部鳴謝

啓者：本分部於昨二月十八日舉行喬遷廿四週年紀念暨新舊職員交代典禮叨蒙各埠黨社惠賜祝詞賀儀各昆仲樂助經費同人等拜領之餘謹登報章藉致謝悃

洪門黨社及昆仲芳名列后

大漢公報 雲埠達權社 雲埠民治黨支部
砵亞板汝黨部 黨近黨部 卡城黨部
企城達權社 都城達權社 城埠達權總社
點城黨部 列城黨社 錦碌黨部
以上每賀金五元祝詞
洪門民治黨駐加總支部祝詞
黃觀扶 余康 香港樓 王立敬 何生
葉南卓 劉波 以上每助經費十元
伍卓俊 溫樹禮 黃勝姆 雷立強
馬健 李炳 黃寬幸 黃俊球 李榮
黃健新 以上每助經費五元
雷達人 鍾天培 劉尊宇 彭寬 以上
每助經費三元 鄺亦周 王茂林姆
李璇姆 每助經費二元

何雅慈油漆

房屋內外油漆。裱花紙。

代轉電話：日十時後 式五四 壹四式三

住家電話：八七六 式六式八

余樹清

承接裝修屋內外
大小木工傢私等
日夜電話：
二五三 六九六〇

黃志

接車貨物行裏
上門修理門鎖
電話：日間682-2908 夜間683-7876

億兆信託銀業

YORKSHIRE TRUST

130 PENDER STREET EAST, VANCOUVER 4, B C
PHONE: 685-3935

慶祝總行八十週年
加獎利息酬謝僑胞
全國空前最高

加獎 活期存款 五厘半

新舊儲戶滿五百元者均立即加息半厘，即是五厘半，未滿五百元者仍享受五厘。

定期存款 七厘

每儲戶享受政府儲蓄保障每人担保二萬元

懽迎外埠僑胞由郵儲款
香港滙兌快捷妥當

服務時間：由星期一至星期五 每日由上午九時半至下午六時

經理黃宗振
副經理黎吉

中和行公司

Chung Wo Hong Co
Phone MU 5-9612
237 Powell St. Vancouver 4

新到
大蘇鮑魚
大江瑤柱
無核紅棗
北京杏脯
天津蜜棗
和味春卷

入息實業有限公司
INCOME REALTY LIMITED
2114A 14th Street N.W
Calgary, Alta.
Bus. 284-2281
M.L.S. Realtors

梁馬廷瑞
JENNIE FERN
Res. 289-4055

★★★

梁錦棠
JACK FERN
Res. 289-4055

Jack Fern Insurance Agencies Limited
Authorized Agent for
Rocky Mountain Life Insurance Co.
2114A 14th St. N.W., Calgary, Alta.
Business Phone 284-2281

入息實業有限公司
本號代理各種燕梳
火燭盜賊房屋汽車
實業買賣產業按揭
代收租項信貸公道
諸君惠顧無任歡迎

亞省梁錦棠華人總代理
洛磯山人壽保險公司
代理人壽保險
保障家庭幸福
投資少利錢深
歡迎僑界垂詢
卡城 2114A-14 St. N.W.
電話：式八四式式八壹
住家：式八九四〇五五

加拿大 雲高華

金利源興記

GIM LEE YUEN HING KEE
75 Pender St., E
Vancouver 4, B. C.
Phone MU 5-9743

大幫運到
祖國各款籐椅 野餐籃
籐織果碟 街市籃
懽迎採購 批發相宜

春到人間
夏紫千紅 莫虛度。秋收又冬藏
鮮磨沙河粉
機製爽滑麵 敢誇全加獨特
斤両味道 招牌保證

雲埠秘書餐廳蔡根逐根旋敬啓

B. C. ROYAL CAFE
119 East Pender St.,
Vancouver 4, B. C.
Phone: 681-3953

Harry James Agencies Ltd.
INSURANCE & REAL ESTATE
212 KEEFER ST., MU 4-1377

專理各種保險 實業生意買賣

商業區實業出賣

新舖位三間，座在繁盛商區，每月可收租壹千五百八十六元，各舖俱已賃出，兼有批約，每賃客生意平穩，入息可有把握，全價十四萬五千元，先交現銀七萬八千元，餘充銀期，有意投資者請蒞臨垂問林昌，定然詳細答覆。

吳國華辦事處啓

△雲埠達權支社徵收年費啓事

為通告事。關於徵收本社年費案。經於本屆職員日昨首次會議議決。由本年元月一日至六月卅日止。社員繳交年費。可享優先權利。折半繳交。但由七月一日起。即要照足數繳納。本社並舉定岑兆英、陳季瀛、二君為催收員。凡我男女社員。可將年費交與岑陳二君或書記黃啓珉收便妥。此佈。

（一除本社社員領政府養老金者收壹元五毛，過六月以後收三元）

社長 伍澤濂
書記 黃啓珉

中華民國五十吉年元月十五日

搭船往港 乘機回來

美國總統輪船公司可代安排各項手續

乘搭美國總統豪華客輪往香港順道遊覽三藩市檀香山橫濱令閣下享受一個難忘的愉快假期單程票價由三百五十五元起包括豐美膳食電影遊藝會各項娛樂及運動並可得免收三百五十磅行李費閣下歸心似箭本公司可代為安排乘搭快速噴射客機回加來回費可獲九五折優待如蒙惠顧請向各大旅行社或本公司接洽無任歡迎

AMERICAN PRESIDENT LINES

美國總統輪船公司駐加拿大總代理均安號 Tel. 681-1025
QUON ON COMPANY LTD., 438 MAIN ST., VANCOUVER 4, B.C.